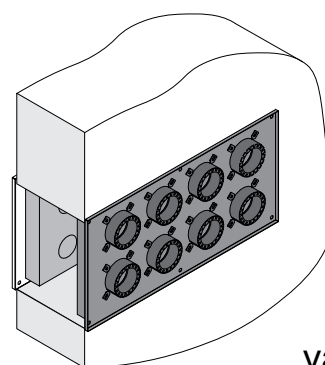
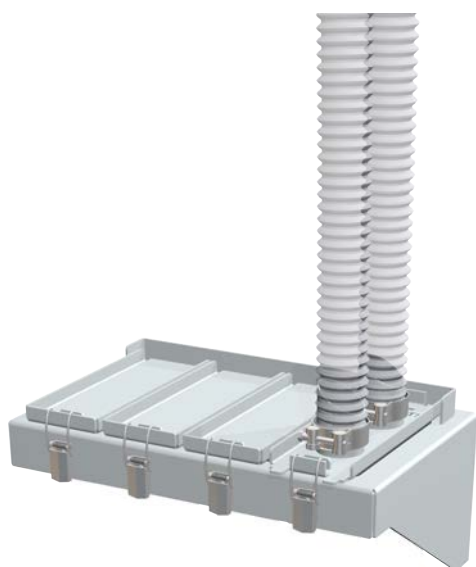


Système manuel d'aspiration des granulés RS4



variante
pack de protection antiincendie

Traduction des instructions de montage et du mode d'emploi d'origine en langue allemande pour le personnel qualifié et l'utilisateur !

Lire et respecter les instructions et les consignes de sécurité !
Sous réserve de modifications techniques, d'erreurs typographiques et d'impression !

1 Généralités	4
2 Sécurité	5
2.1 Niveaux de danger des avertissements	5
2.2 Utilisation conforme	6
2.2.1 Combustibles autorisés	6
2.3 Qualification du personnel de montage	7
2.4 Équipement de protection du personnel de montage	7
2.5 Qualification du personnel opérateur	8
2.6 Équipement de protection du personnel opérateur	8
2.7 Conseils relatifs à l'exécution de travaux	8
2.7.1 Normes	8
2.7.2 Exigences pour le lieu d'installation	9
3 Technologie	10
3.1 Dimensions et distances recommandées	10
4 Aménagement du silo	12
4.1 Taille du silo	13
4.2 Revêtement antichoc	13
4.3 Planchéiage de la porte du silo	14
4.4 Fond incliné	14
4.5 Raccords de remplissage	15
4.5.1 Positionnement dans le silo	15
4.5.2 Montage des raccords de remplissage	16
4.6 Répartition des sondes avec quatre sondes d'aspiration	17
4.6.1 Taille du silo jusqu'à 4 m ²	17
4.6.2 Taille du silo à partir de 4m ²	18
4.7 Pyramides pour silos (option)	19
5 Montage	20
5.1 Contenu de la livraison	20
5.2 Transport	21
5.3 Stockage intermédiaire	21
5.4 Montage du pack de protection anti-incendie	22
5.5 Montage du système d'aspiration des granulés RS 4 manuel	24
5.6 Montage des sondes d'aspiration et des conduites	24
5.7 Étanchéifier les plaques coupe-feu (en présence du pack de protection anti-incendie)	26
5.8 Passage des flexibles dans la chaufferie (en fonction de la variante)	27
5.8.1 Poser les colliers coupe-feu dans la chaufferie	27
5.9 Montage de la ou des pyramides du silo (option)	27
5.10 Instructions de montage des flexibles	28
5.10.1 Liaison équipotentielle	29
5.11 Consignes de montage des colliers de serrage (en option)	30
5.12 Configuration du système d'extraction dans le régulateur	30
6 Fonctionnement de l'installation	31
6.1 Première mise en service	31
6.2 Changement de point d'aspiration dans le silo	31
6.3 Rinçage à contre-courant de la conduite flexible	32
6.4 Mise hors service	32

6.4.1	Démontage	32
6.4.2	Mise au rebut	32

1 Généralités

Nous sommes ravis que vous ayez choisi un produit de qualité fabriqué par Froling. Ce produit est réalisé selon une technologie de pointe et est conforme aux normes et directives de sécurité actuellement en vigueur.

Veuillez lire et respecter la documentation fournie et gardez-la toujours à proximité de l'installation. Le respect des exigences et consignes de sécurité indiquées dans la documentation est une contribution essentielle à une exploitation de l'installation sûre, conforme, respectueuse de l'environnement et économique.

En raison du processus de développement continu de nos produits, les figures et le contenu de ce document peuvent différer légèrement de l'état actuel du produit. Si vous notez la présence d'erreurs, nous vous prions de nous en informer : doku@froeling.com

Sous réserve de modifications techniques.

Conditions de garantie

Nos conditions de vente et de livraison, mises à disposition du client et dont il a pris connaissance lors de la conclusion du contrat d'achat, s'appliquent ici.

2 Sécurité

2.1 Niveaux de danger des avertissements

Dans la présente documentation, les avertissements sont répartis selon les niveaux de danger suivants afin d'attirer l'attention sur les dangers imminents et les prescriptions de sécurité importantes :

DANGER

La situation dangereuse est imminente et si les mesures correspondantes ne sont pas observées, elle entraîne des blessures graves, voire la mort. Respecter impérativement les mesures de sécurité !

AVERTISSEMENT

La situation dangereuse peut survenir, et si les mesures correspondantes ne sont pas observées, elle entraîne des blessures graves, voire la mort. Travailler très prudemment.

ATTENTION

La situation dangereuse peut survenir, et si les mesures correspondantes ne sont pas observées, elle entraîne des blessures légères à modérées.

REMARQUE

La situation dangereuse peut survenir, et si les mesures correspondantes ne sont pas observées, elle entraîne des dommages matériels ou environnementaux.

2.2 Utilisation conforme

Le système manuel d'aspiration des granulés RS4 de Fröling est destiné exclusivement au désilage de combustible hors des silos conçus à cet effet. Seuls les combustibles définis au paragraphe « Combustibles autorisés » peuvent être utilisés.

Utiliser l'installation uniquement si elle est en parfait état technique et de façon conforme à l'utilisation prévue, en tenant compte des questions de sécurité et des dangers. Les intervalles d'inspection et de nettoyage mentionnés dans les instructions d'utilisation doivent être respectés. Faire réparer immédiatement les défauts qui peuvent compromettre la sécurité.

Le fabricant/le distributeur décline toute responsabilité en cas d'utilisation différente ou outrepassant l'utilisation prévue et de dommages pouvant en résulter.

Utiliser soit des pièces de rechange d'origine, soit des pièces de rechange différentes autorisées par le fabricant. Les modifications de quelque type que ce soit apportées au produit, qui diffèrent des conditions définies par le fabricant, entraînent la perte de la conformité CE du produit. Dans ce cas, une nouvelle évaluation des risques du produit doit être demandée par l'exploitant de l'installation et une déclaration de conformité selon la/les directive(s) applicable(s) pour le produit doit être établie sous sa propre responsabilité et un nouveau marquage CE doit être apposé. Cette personne assume tous les droits et obligations du fabricant.

2.2.1 Combustibles autorisés

Granulés de bois

Granulés de bois naturel de 6 mm de diamètre

Norme de référence

UE :	Combustible conforme à EN ISO 17225 - Partie 2 : Granulés de bois de la classe A1/D06
et/ou :	Programme de certification ENplus ou DINplus

Remarque générale :

vérifier avant le remplissage du silo s'il présente de la poussière de granulés et le nettoyer si nécessaire !

2.3 Qualification du personnel de montage

ATTENTION



En cas de montage et d'installation par un personnel non qualifié :

Risque de blessures et de dommages matériels !

Pour le montage et l'installation :

- ☐ Respecter les consignes et indications du mode d'emploi
- ☐ Les travaux sur l'installation ne doivent être exécutés que par des personnes dûment qualifiées

Le montage, l'installation, la première mise en service et les travaux d'entretien ne doivent être exécutés que par un personnel qualifié :

- Techniciens chauffagistes/techniciens du bâtiment
- Installateurs électriques
- Service après-vente Froling

Le personnel de montage doit avoir lu et compris les instructions mentionnées dans la documentation.

2.4 Équipement de protection du personnel de montage

Prévoir un équipement de protection individuelle conforme aux prescriptions de prévention des accidents.



- Pour le transport, la mise en place et le montage :
 - vêtements de travail adaptés
 - gants de protection
 - chaussures de sécurité (classe de protection S1P min.)

2.5 Qualification du personnel opérateur

⚠ ATTENTION



En cas d'accès de personnes non autorisées au local d'installation / chaufferie:

Risque de blessures et de dommages matériels !

- ☐ L'utilisateur doit tenir les personnes non autorisées, notamment les enfants, à distance de l'installation.

Seul un utilisateur formé est autorisé à utiliser l'installation ! L'utilisateur doit en outre avoir lu et compris les instructions mentionnées dans la documentation.

2.6 Équipement de protection du personnel opérateur

Prévoir un équipement de prévention individuelle conforme aux prescriptions de prévention des accidents.



- Pour l'utilisation, l'inspection et le nettoyage :
 - vêtements de travail appropriés
 - gants de protection
 - chaussures rigides

2.7 Conseils relatifs à l'exécution de travaux

D'un point de vue général, il est interdit d'effectuer des transformations sur l'installation et de modifier les équipements de sécurité ou de les désactiver.

Outre le mode d'emploi et les prescriptions légales en vigueur dans le pays de l'utilisateur relatives à la mise en place et à l'utilisation de l'installation, respecter également les obligations en matière d'incendie, de constructions et d'électrotechnique.

REMARQUE ! Pour toutes les instructions relatives à l'exécution des travaux comme l'installation et l'homologation de l'installation, du raccord de cheminée/ système de cheminée, etc., voir les instructions de montage de la chaudière.

2.7.1 Normes

L'installation et la mise en service de l'installation doivent être effectuées dans le respect des prescriptions locales en matière d'incendie et de construction. Les normes et directives suivantes doivent également être observées :

ÖNORM / DIN EN 60204	Sécurité des machines ; Équipement électrique des machines, partie 1 : prescriptions générales
TRVB H 118	Directives techniques pour la prévention des incendies (Autriche)
ÖNORM H 5170	Bau- und brandschutztechnische Anforderungen (Autriche uniquement)
ÖNORM H 5190	Systèmes de chauffage - Mesures de lutte contre le bruit
EN ISO 13857	Sécurité des machines - Distances de sécurité empêchant les membres supérieurs et inférieurs d'atteindre les zones dangereuses
EN 13501	Classement au feu des produits et éléments de construction

2.7.2 Exigences pour le lieu d'installation

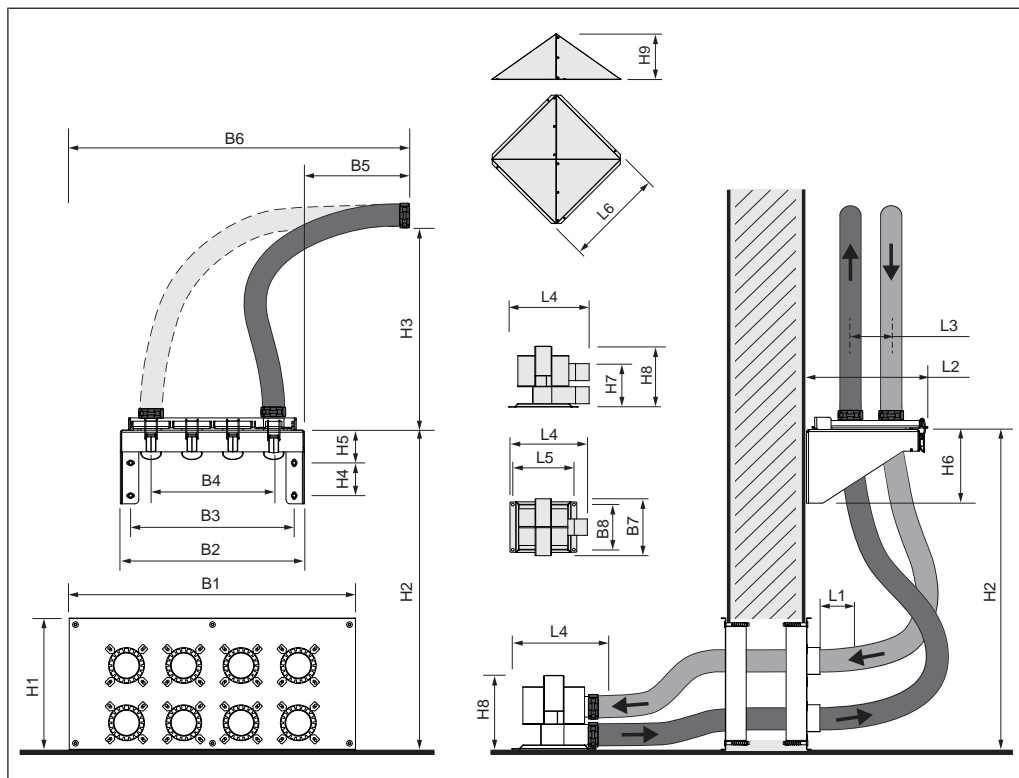
- Toutes les parois et tous les éléments porteurs doivent résister aux sollicitations statiques. Si nécessaire, les conditions requises pour la construction doivent être définies avec un spécialiste. Les dispositions légales régionales de prévention des incendies doivent être respectées.
- En raison du risque de condensation et de ruptures de canalisations, il convient d'éviter la présence de conduites d'eau dans la zone du silo à granulés et des unités de transfert.
- Les canalisations trop compliquées à retirer et qui croisent la trajectoire des granulés au moment du remplissage doivent être gainées pour garantir le bon écoulement et empêcher leur rupture (tôle de déflexion, coffrage en bois, ou autres). Réaliser le gainage de façon à dévier les granulés sans les abîmer.
- Le silo à granulés ne doit présenter aucun élément électrique comme des interrupteurs, des lampes, des boîtes de distribution et d'autres sources d'étincelles. Les installations nécessaires doivent être réalisées de manière antidéflagrante selon les dispositions locales en vigueur.
- Les portes, fenêtres et hublots menant au silo à granulés doivent ouvrir vers l'extérieur et être calfeutrés (étanches aux poussières) afin d'éviter le dégagement de poussière hors du silo et en particulier vers d'autres pièces.
- L'installation est destinée exclusivement à une utilisation dans des locaux à l'abri du gel et des intempéries.
➔ "Instructions de montage des flexibles" [► 28]

Respecter les autres indications concernant l'équipement technique du silo à granulés !

➔ "Aménagement du silo" [► 12]

3 Technologie

3.1 Dimensions et distances recommandées

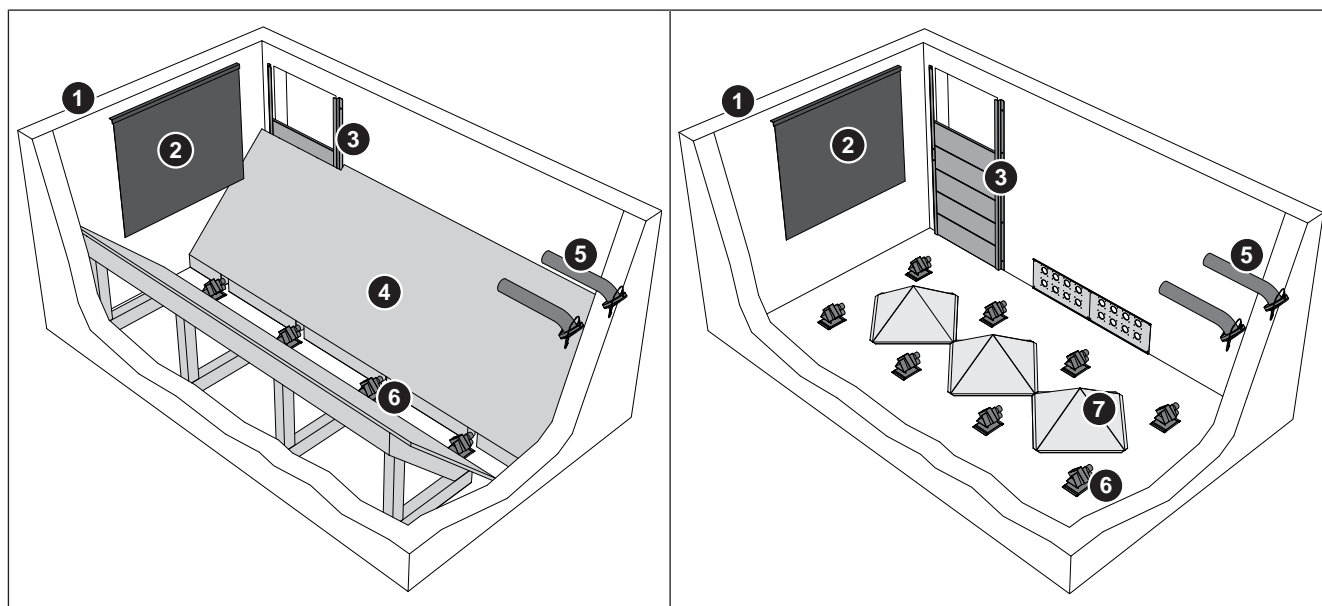


Rep.	Désignation	Unité	Valeur
H1	Hauteur de la tôle de protection	mm	322
H2	Distance recommandée entre le sol et la console		≥800
H3	Distance recommandée entre le bord supérieur de la console et la fixation du flexible d'aspiration		≥800
H4	Distance entre les alésages de la console		80
H5	Distance entre l'alésage supérieur et le bord supérieur de la console		80
H6	Hauteur de la console		180
H7	Hauteur recommandée pour la découpe des flexibles		>140
H8	Hauteur de la sonde d'aspiration		180
H9	Hauteur de la pyramide		355
B1	Largeur de la tôle de protection		700
B2	Largeur de la console		450
B3	Distance entre les alésages de la console		400
B4	Distance entre les raccords extérieurs des flexibles d'aspiration		300
B5	Distance recommandée entre la console et la fixation du flexible d'aspiration		≥400
B6	Largeur totale		975
B7	Largeur de la sonde d'aspiration		175
B8	Distance entre les alésages de la sonde d'aspiration		138
L1	Longueur recommandée du raccord droit du flexible d'aspiration		≥100
L2	Longueur de la console		290
L3	Distance des flexibles d'aspiration		100
L4	Longueur de la sonde d'aspiration		237
L5	Distance entre les alésages de la sonde d'aspiration		187
L6	Longueur de la pyramide		760

REMARQUE

En fonction du type de sol, le matériel de fixation fourni doit être remplacé par des composants adaptés !

4 Aménagement du silo



- | | |
|---|---|
| 1 | Silo pour granulés de bois
➔ "Taille du silo" [► 13] |
| 2 | Revêtement antichoc en regard de l'embout de soufflage
➔ "Revêtement antichoc" [► 13] |
| 3 | Planchéiage de la porte du silo
➔ "Planchéiage de la porte du silo" [► 14] |
| 4 | Fond incliné sur les grands silos
➔ "Fond incliné" [► 14] |
| 5 | Raccords de remplissage pour l'amenée du combustible
➔ "Raccords de remplissage" [► 15] |
| 6 | Sondes d'aspiration pour le prélèvement du combustible
➔ "Répartition des sondes avec quatre sondes d'aspiration" [► 17]
Répartition des sondes avec huit sondes d'aspiration |
| 7 | Pyramides pour silos, pour le prélèvement optimisé du combustible (en option)
➔ "Pyramides pour silos (option)" [► 19] |

4.1 Taille du silo

La taille du silo doit couvrir à peu près à 1,5 fois les besoins annuels en granulés et dépend notamment de la charge thermique de l'installation.

Formule empirique : **1 m³ de silo par kW de charge thermique**

REMARQUE



Formation de poussière avec des granulés

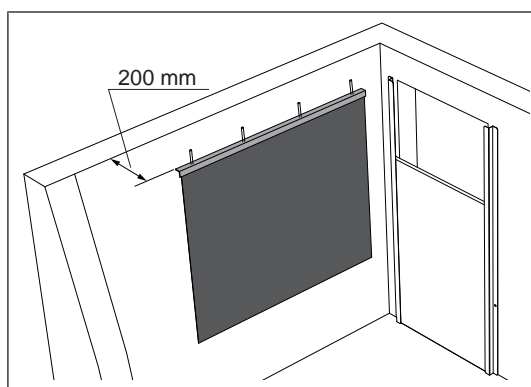
La poussière qui se dépose dans le fond au fil du temps à cause des granulés altère le désilage des granulés

- ☐ Vider et nettoyer régulièrement et complètement le silo
- ☐ Contrôler le silo avant chaque remplissage et le nettoyer si nécessaire

ASTUCE : Il est expressément conseillé d'installer le dépoussiéreur pour granulés PST, afin de garantir le bon fonctionnement à long terme et en toute sécurité de la chaudière.

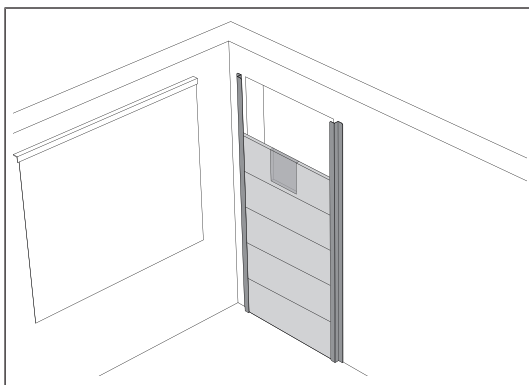
4.2 Revêtement antichoc

REMARQUE ! Le revêtement antichoc empêche que, lors du remplissage, les granulés ne rebondissent contre le mur et ne se cassent ou ne décollent des morceaux de crépi du mur. Les morceaux de mur ou de crépi décrochés et d'autres corps étrangers peuvent obstruer le système d'extraction ou perturber le transport des granulés dans la chaudière et entraîner ainsi une défaillance de l'installation. Dans ce cas, la garantie est annulée.



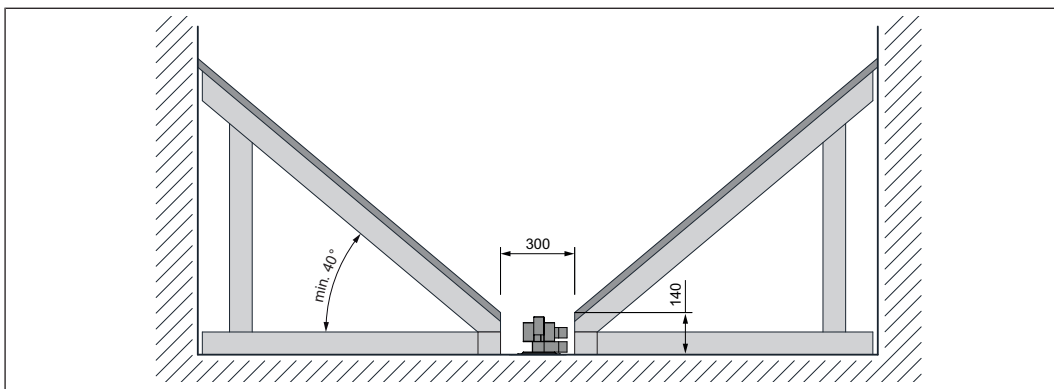
- Monter le revêtement antichoc en regard de l'embout de soufflage
- Monter à angle droit de la trajectoire des granulés
- Distance au mur d'au moins 200 mm

4.3 Planchéiage de la porte du silo



- Réaliser la porte coupe-feu menant au silo, en suivant les prescriptions locales
- Planchéiage sur la face interne du silo au moyen de planches en bois
 - Rails et planches de protection de porte disponibles auprès de Fröling GesmbH
- ASTUCE : monter une fenêtre de regard

4.4 Fond incliné



- Positionner les sondes d'aspiration au milieu du silo
- Distance de 300 mm entre les montants transversaux
- Réaliser la construction de telle manière que le poids des granulés soit supporté et transféré au sol
Formule empirique pour le calcul du poids total : **1 m³ de granulés \approx 650 kg**
- Réaliser le fond incliné avec un angle d'au moins 40° (angle optimal 45 - 50°)
- Le fond incliné ne doit pas toucher les murs, pour que les vibrations ne soient pas transmises à la maçonnerie (bruits de structure)
- Surface lisse du fond incliné pour que les granulés glissent
- Aucune arête et aucun rebord
- Installer le fond incliné contre les murs périphériques, pour que les granulés ne s'écoulent pas derrière le fond incliné

4.5 Raccords de remplissage

4.5.1 Positionnement dans le silo

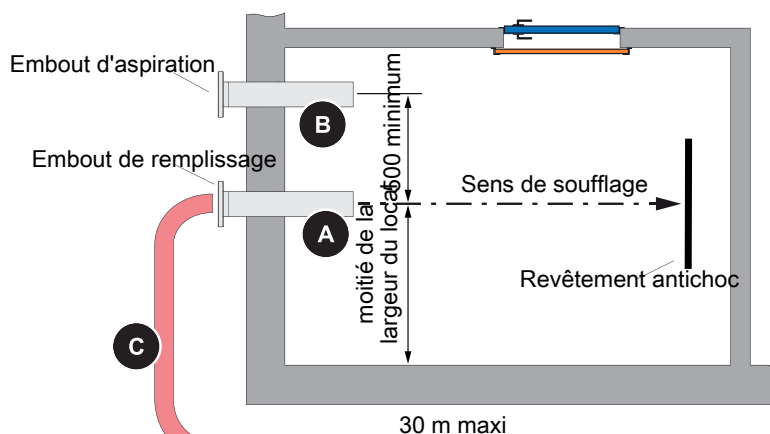


Fig. 1

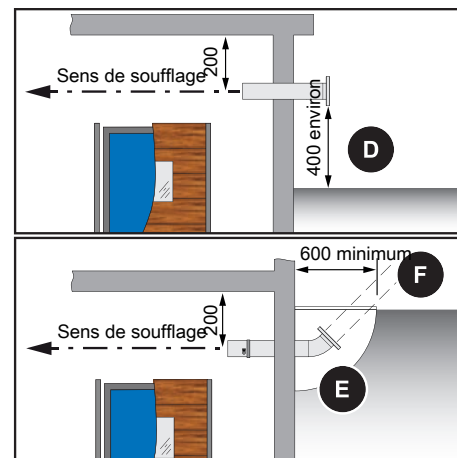


Fig. 2

- Positionner l'embout de remplissage (A) au milieu du silo, la trajectoire des granulés s'effectue en direction du revêtement antichoc.
- Monter l'embout d'aspiration (B) de façon excentrée à une distance de 300 mm au moins de l'embout de remplissage.
- La conduite de remplissage du camion de livraison des granulés (C) atteint une longueur maximale de 30 m. C'est pourquoi il faut veiller à ce que le camion de livraison puisse s'approcher le plus possible des raccords de remplissage.
- Monter les deux embouts de remplissage en dehors du silo, à une distance d'au moins 200 mm du plafond du silo et à une hauteur d'env. 400 mm du sol.
- Les raccords de remplissage peuvent être montés en modèle droit sur le mur de la maison (D) ainsi qu'en modèle coudé dans un soupirail (E). Dans le dernier cas, il faut veiller à ce que le raccord de la conduite d'injection dépasse du soupirail en une rallonge droite (F).

ASTUCE : Marquer les raccords de remplissage de façon distinctive pour éviter de permuter les raccordements.

ATTENTION : Si les raccords de remplissage sont montés avec l'ouverture à l'extérieur, utiliser des couvercles ventilés (compris dans la fourniture). En revanche, si les embouts de remplissage aboutissent dans une pièce annexe, utiliser des couvercles étanches. Il faut dans ce cas réaliser l'aération du silo par de l'air extérieur d'une autre façon.

IMPORTANT : Protéger les raccords de remplissage à couvercles ventilés de la pluie, pour empêcher une pénétration d'humidité dans le silo à granulés. Ceci ne doit pas restreindre l'aération.

L'aération du silo doit être réalisée conformément aux directives régionales et normes applicables.

4.5.2 Montage des raccords de remplissage

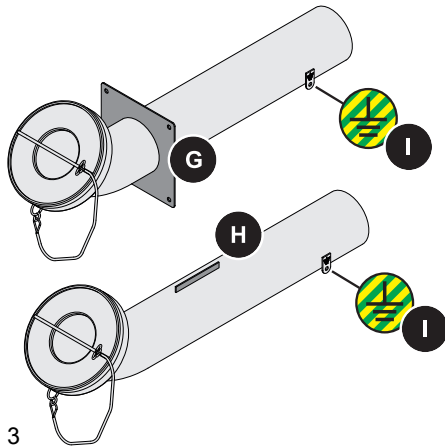


Fig. 3

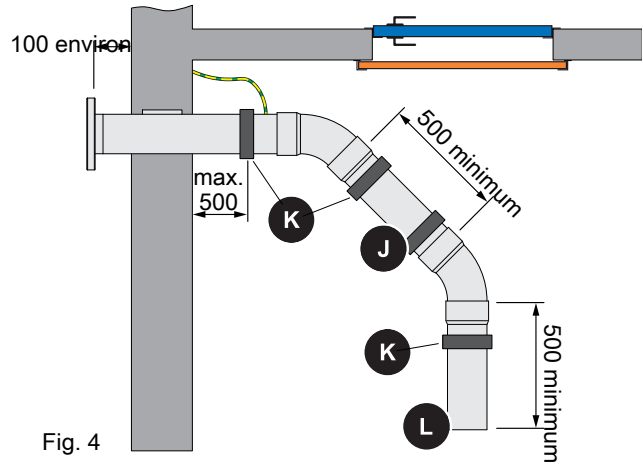


Fig. 4

Raccords de remplissage avec bride (G)

- Fixer la bride des raccords de remplissage au mur avec du matériel de montage adapté
- Comblers l'interstice entre le raccord et le mur avec de la mousse de montage

Raccords de remplissage avec protection anti-torsion (H)

- Sceller ou encastrer les raccords de remplissage dans le béton à une distance d'env. 100 mm au mur (fig. 4), il faut positionner ce faisant la protection anti-torsion dans le mur
 - Les raccords de remplissage fixés par mousse de montage peuvent se desserrer lors du raccordement du flexible de remplissage

Mise à la terre (I)

- Raccorder les raccords de remplissage par un câble de mise à la terre de 4 mm² à la mise à la terre de l'installation du bâtiment
 - **IMPORTANT** : Pour rallonger les raccords de remplissage, n'utiliser que des tubes métalliques afin d'assurer la déviation des décharges électrostatiques

Rallonge et fixation des raccords de remplissage (fig. 4)

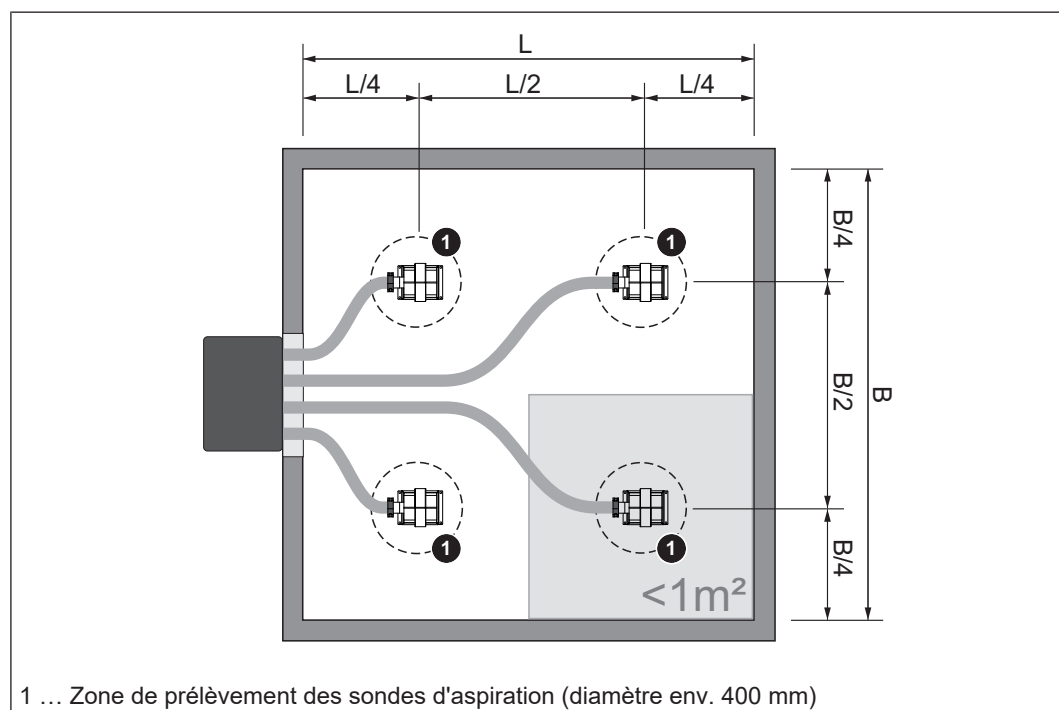
- En cas de rallonge des raccords de remplissage, une section de tube droite (J) doit suivre sur au moins 300 mm un coude à 45°. Fixer les sections de tubes avec des colliers de serrage adéquats (K) pour éviter que les liaisons se détachent sous l'effet de la pression d'injection des granulés.
 - **IMPORTANT** : Ne pas utiliser de coudes à 90°
- Ne pas raccorder la conduite de remplissage à un coude. Une section de tube droite (L) d'une longueur d'au moins 300 mm est nécessaire pour guider les granulés dans la direction souhaitée.

4.6 Répartition des sondes avec quatre sondes d'aspiration

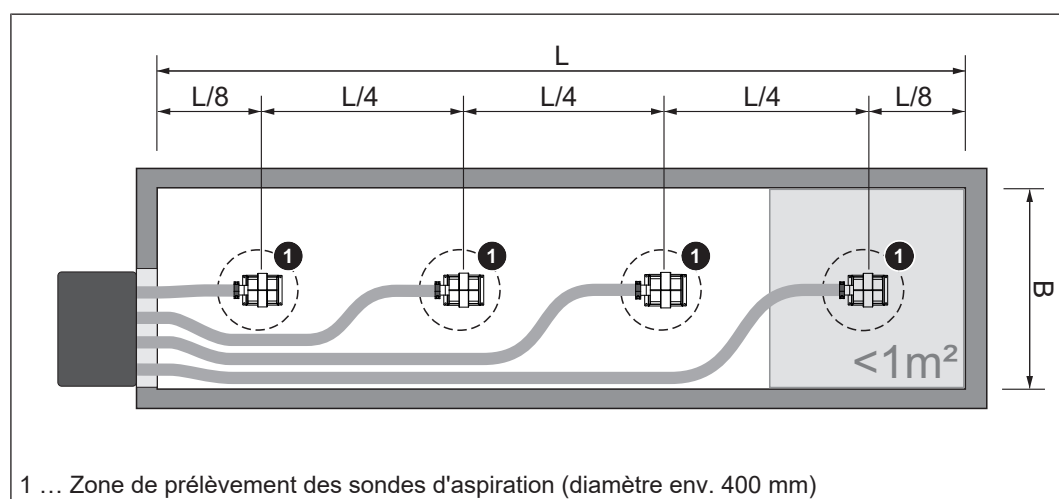
4.6.1 Taille du silo jusqu'à 4 m²

- 1 m² maximum de surface de silo par sonde d'aspiration
- Distance entre la sonde d'aspiration et les conduites souples d'au moins 150 mm
- Distance entre les sondes d'aspiration 500 à 1 000 mm
 - Plus la distance est grande, plus il reste de granulés dans le silo

Suggestion d'installation pour les silos carrés :

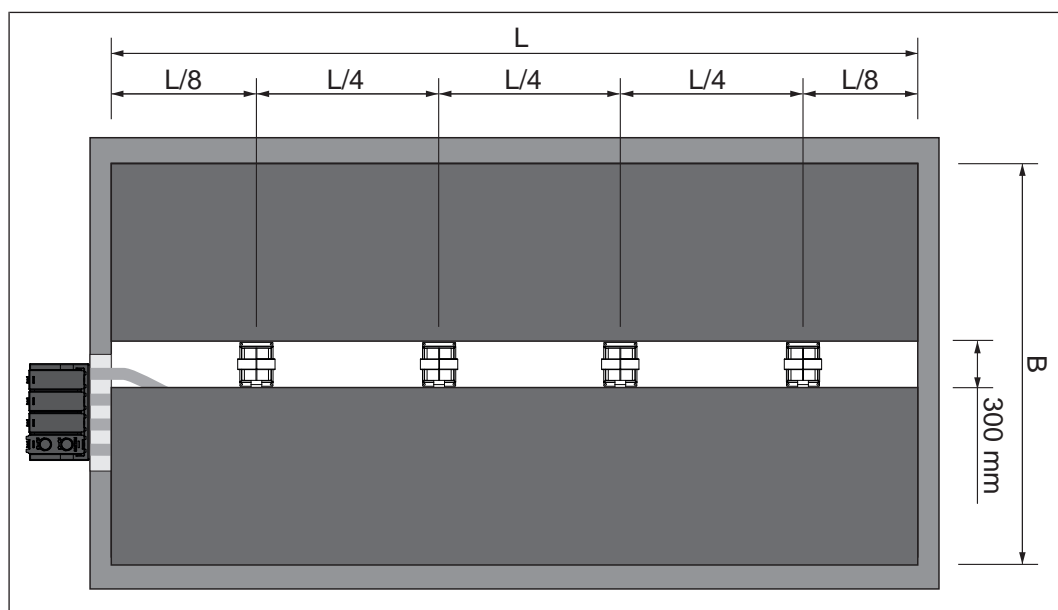


Suggestion d'installation pour les silos rectangulaires :



4.6.2 Taille du silo à partir de 4m²

Suggestion d'installation pour les silos à fond incliné :

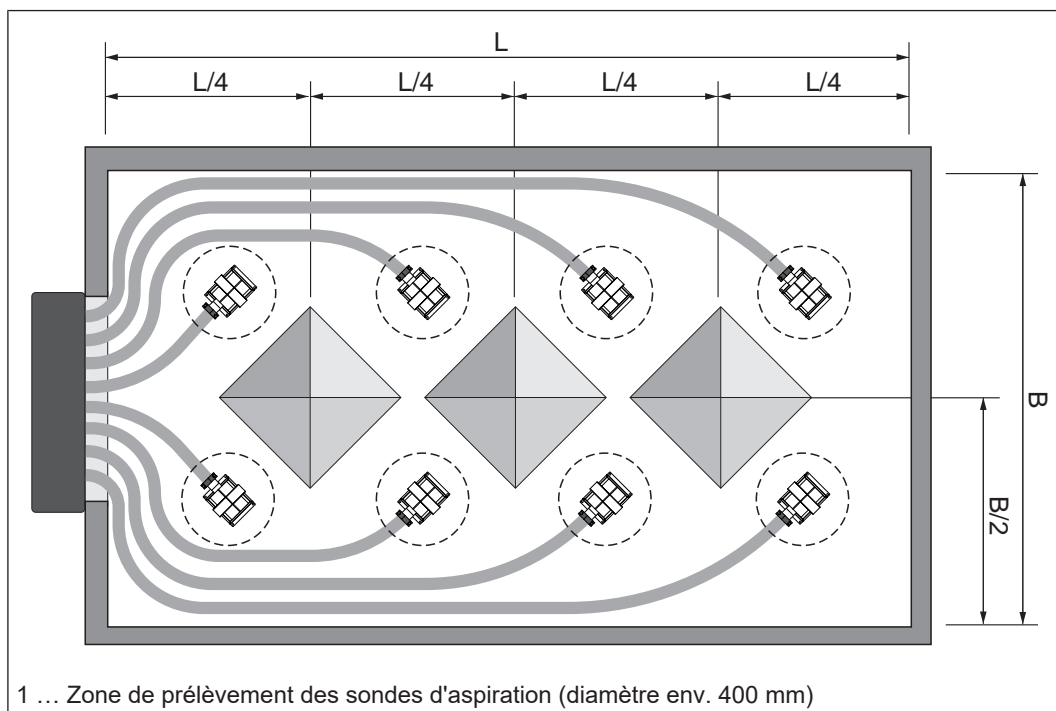


4.7 Pyramides pour silos (option)

Pour réduire la quantité résiduelle de granulés dans le silo, des pyramides sont disponibles en option auprès de Fröling GmbH.

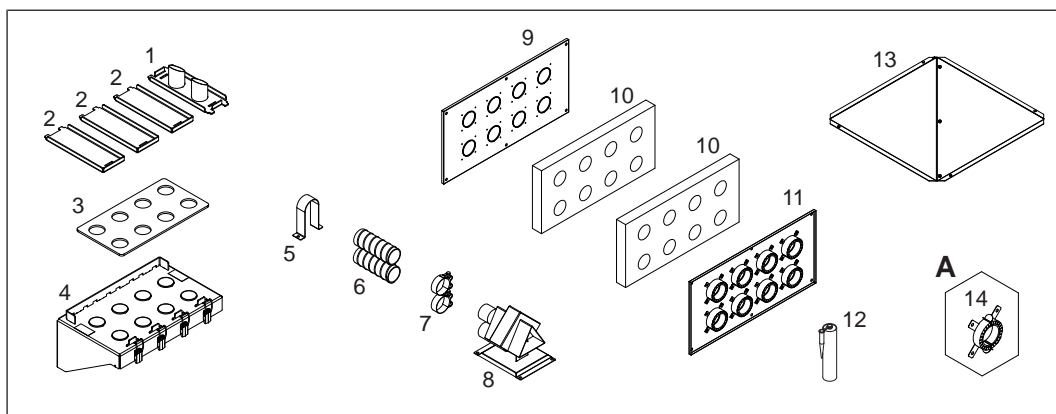
- Distance entre la pyramide et la sonde d'aspiration et les conduites souples d'au moins 150 mm

Suggestion d'installation pour les silos avec 8 sondes d'aspiration :



5 Montage

5.1 Contenu de la livraison



Rep.	Utés	Dénomination	Rep.	Utés	Dénomination
1	1	Raccord de flexible	8	4	Sondes d'aspiration
2	3	Recouvrement	9	1	Tôle de protection
3	1	Joint en caoutchouc cellulaire	10	2	Plaque coupe-feu
4	1	Console complète	11	1	Tôle de protection avec huit colliers coupe-feu
5	-	Collier de fixation (quantité selon les besoins)	12	1	Acrylate coupe-feu
6	-	Flexible (quantité selon les besoins)	13	1	Pyramide pour silo (option)
7	18	Collier de serrage Ø 56 – 59 x 25			
Option A – collier coupe-feu ➡ "Passage des flexibles dans la chaufferie (en fonction de la variante)" [► 27]					
14	-	Collier coupe-feu			

5.2 Transport

Le produit est livré emballé dans un carton sur palette(s).

REMARQUE



Endommagement des composants en cas de pose non conforme

- ☐ Respecter les instructions de transport sur l'emballage
- ☐ Transporter les composants avec précaution pour éviter les endommagements.
- ☐ Protéger les composants de l'eau
- ☐ Lors du levage tenir compte du centre de gravité.

5.3 Stockage intermédiaire

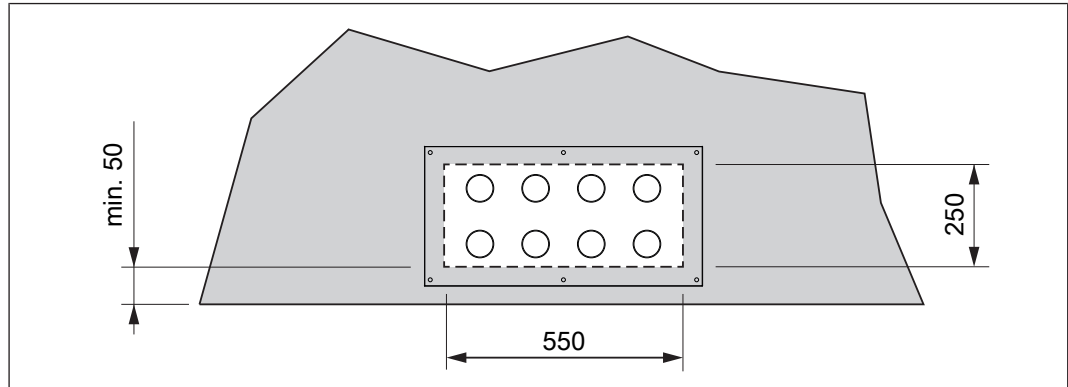
Si le montage doit avoir lieu plus tard :

- ☐ Stocker les composants dans un lieu sûr, sec et sans poussière.
 - ✎ L'humidité et le gel peuvent endommager les composants, en particulier les composants électriques.

5.4 Montage du pack de protection anti-incendie

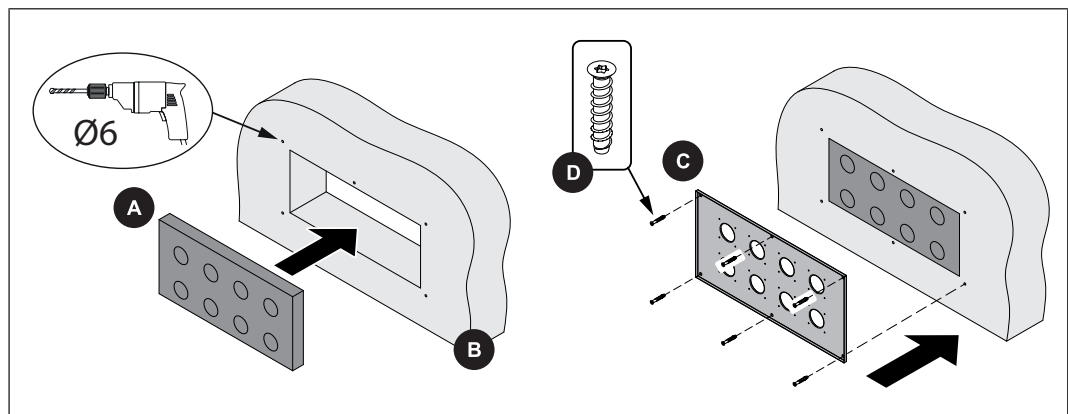
Avant le montage :

RS 4 :



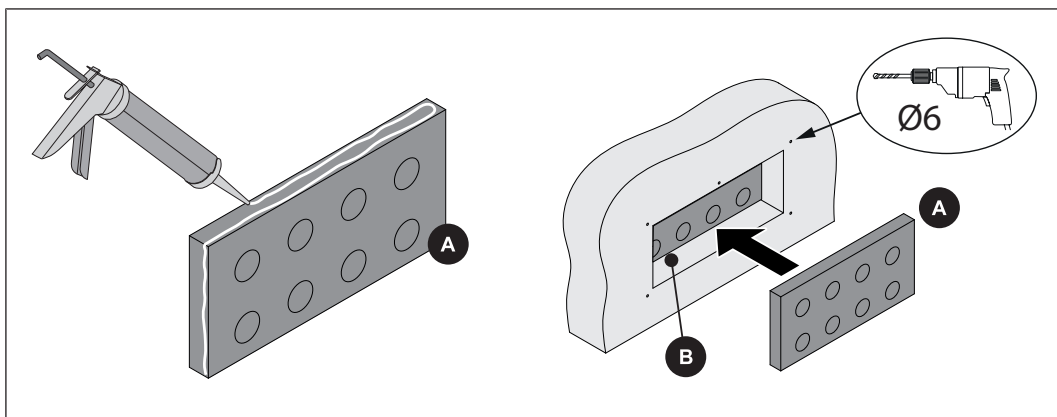
- ☐ Préparer la percée dans le mur
 - ↳ Largeur : 550 mm, hauteur : 250 mm
 - ↳ Sans oublier de prévoir une distance d'au moins 50 mm avec le sol fini !

REMARQUE ! Lors de la retouche des plaques coupe-feu, veiller à ce que les traversées de flexibles soient disposées au milieu.

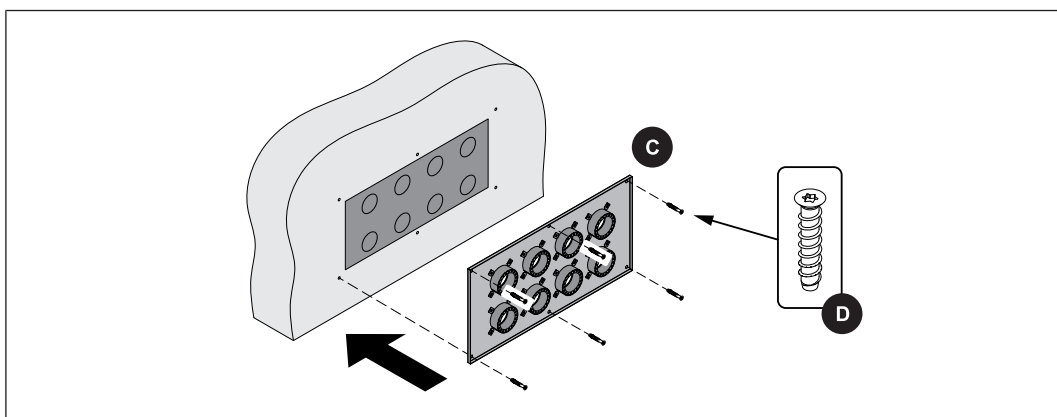


- ☐ Si besoin, ajuster la plaque coupe-feu (A) à la percée du mur (B) et la poser à fleur du mur, côté silo
- ☐ Percer six trous de fixation de Ø 6 mm
CONSEIL : Utiliser la tôle de protection (C) comme gabarit de perçage
- ☐ Fixer la tôle de protection (C) sans collier coupe-feu avec six vis d'ancrage (D), côté silo

ATTENTION : Les huit traversées de flexibles des tôles de protection (C) doivent être alignées sur celles des plaques coupe-feu (A).

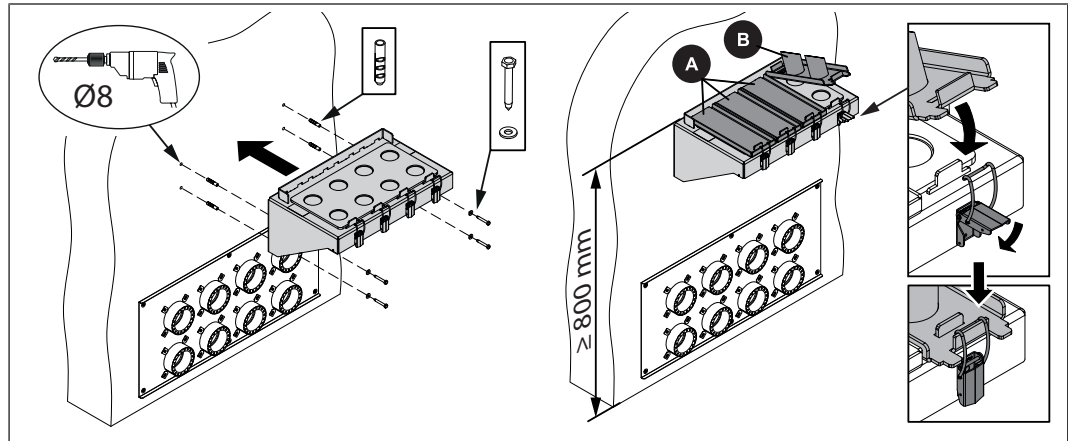


- ☐ Si nécessaire, ajuster la plaque coupe-feu (A) à la percée du mur, côté chaufferie
- ☐ Fermer les interstices restants entre l'ébrasement du mur et la plaque coupe-feu (A) (avec de l'acrylate coupe-feu par exemple)
- ☐ Poser la plaque coupe-feu (A) à fleur du mur
CONSEIL : remplir d'isolant l'espace restant entre les plaques coupe-feu (B)
- ☐ Percer six trous de fixation de Ø 6 mm
CONSEIL : Utiliser la tôle de protection comme gabarit de perçage



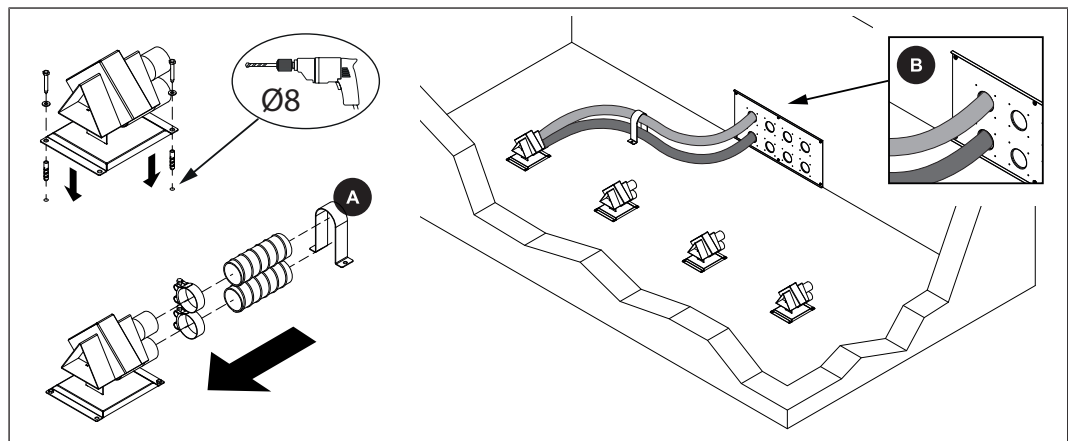
- ☐ Fixer la tôle de protection avec les colliers coupe-feu (C) à l'extérieur du silo, au moyen de six vis d'ancrage (D)
ATTENTION : Les huit traversées de flexibles des tôles de protection doivent être alignées sur celles des plaques coupe-feu.

5.5 Montage du système d'aspiration des granulés RS 4 manuel

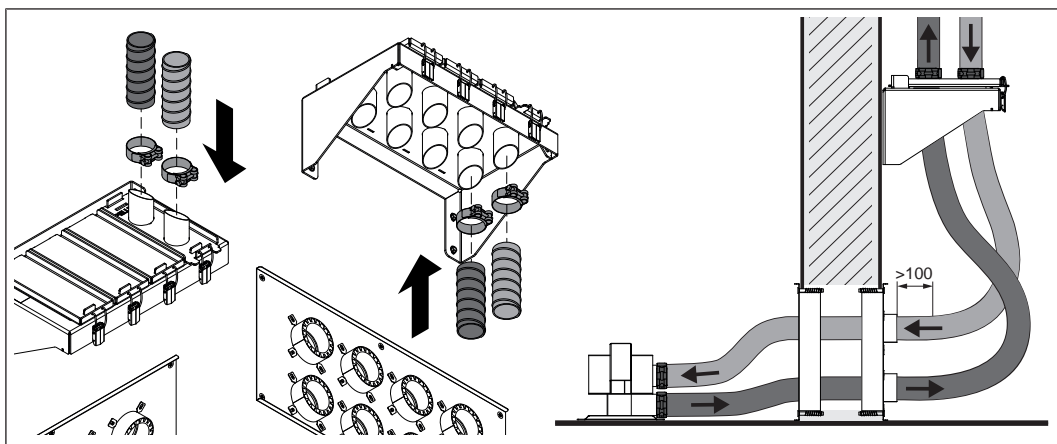


- ☐ Monter la console avec quatre chevilles et vis tirefond, centrée au-dessus de la tôle de protection
 - ↳ La distance entre le fond et la console doit atteindre au moins 800 mm !
- ☐ Poser les caches (A) et le raccord de flexible (B) sur la console et les fixer avec des fermetures à genouillère

5.6 Montage des sondes d'aspiration et des conduites



- ☐ Positionner les sondes d'aspiration dans le silo et percer deux trous de fixation de $\varnothing 8$ mm par sonde
- ☐ Fixer chaque sonde d'aspiration au fond du silo avec deux chevilles et deux vis tirefond
- ☐ Fixer les flexibles aux sondes d'aspiration au moyen de colliers de serrage
 - ↳ Raccord supérieur : retour (air de retour)
 - ↳ Raccord inférieur : départ (granulés)
 - CONSEIL :** pour fixer les conduites au fond, utiliser des colliers de flexibles (en option – A)
- ☐ Sortir les flexibles du silo (B)
 - ↳ Dans la zone de la tôle de protection, installer les flexibles de manière à éviter qu'ils ne subissent aucune pression (risque d'usure par frottement)



- ☐ Faire sortir les flexibles du silo et les fixer avec des colliers de serrage sur le raccord flexible sous la console

↳ Raccords avant : retour (air de retour)

↳ Raccords inférieurs : départ (granulés)

REMARQUE ! Veiller à prévoir un tronçon droit d'au moins 100 mm après la sortie des flexibles de la traversée du mur

- ☐ Fixer les flexibles au-dessus de la console avec des colliers de serrage

↳ Raccord avant : retour (air de retour)

↳ Raccord inférieur : départ (granulés)

- ☐ Installer les flexibles jusqu'à la chaudière et les fixer à l'aide de colliers de serrage sur les raccords marqués

REMARQUE ! Ne pas inverser la conduite d'aspiration et la conduite de retour sur la sonde d'aspiration ou la console ! – Tenir compte de l'autocollant

REMARQUE ! Tenir compte de la liaison équipotentielle

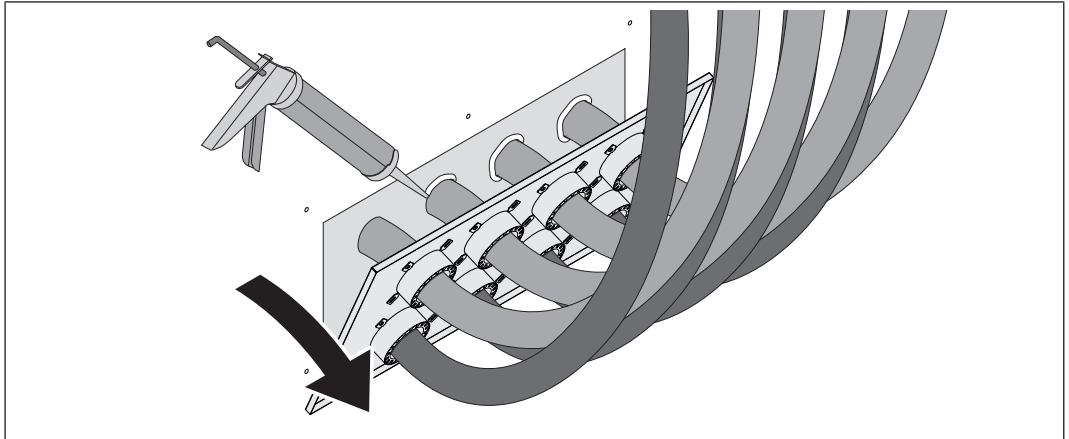
➡ "Liaison équipotentielle" [► 29]

REMARQUE ! Respecter les remarques concernant l'aménagement du silo

➡ "Aménagement du silo" [► 12]

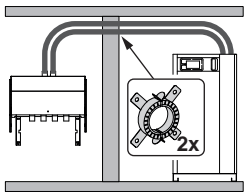
5.7 Étanchéifier les plaques coupe-feu (en présence du pack de protection anti-incendie)

IMPORTANT ! L'étanchéification soigneuse des plaques coupe-feu avec de l'acrylate coupe-feu empêche la sortie de poussière en provenance du silo au niveau de la traversée de mur !



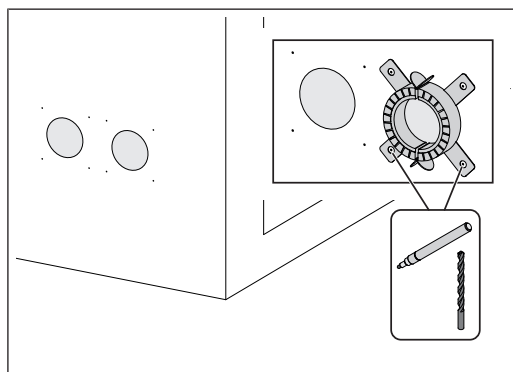
- ☐ Détacher la tôle de protection avec les colliers coupe-feu et la déposer avec précaution du mur
- ☐ Étanchéifier les traversées de flexibles avec de l'acrylate coupe-feu
- ☐ Fixer la tôle de protection avec les colliers coupe-feu au moyen de six vis d'ancrage

5.8 Passage des flexibles dans la chaufferie (en fonction de la variante)



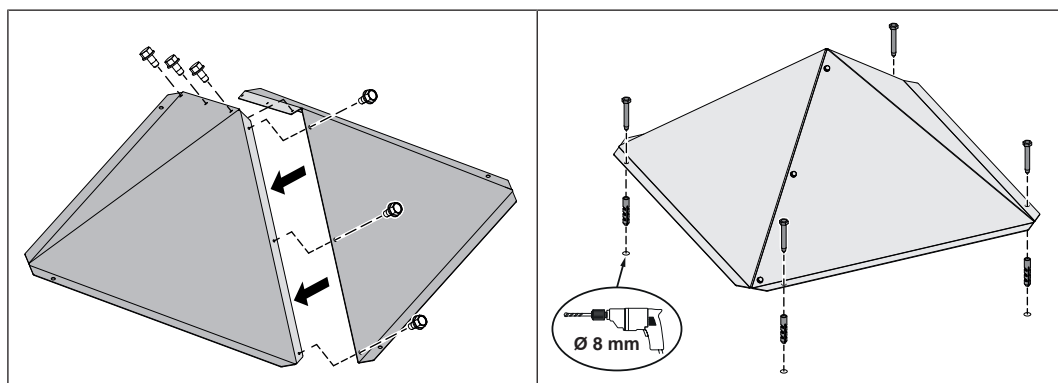
Pour la traversée de mur de la conduite de granulés et d'air de retour vers la chaudière, monter deux colliers coupe-feu pour la protection anti-incendie côté chaufferie.

5.8.1 Poser les colliers coupe-feu dans la chaufferie



- ☐ À l'emplacement adapté, percer deux carottages d'un diamètre minimum de 65 mm
- ☐ Positionner les colliers coupe-feu au niveau des carottages et reporter les trous de fixation sur le mur
- ☐ Percer quatre trous de fixation par collier coupe-feu
- ☐ Monter sur le mur les colliers coupe-feu côté chaufferie
 - ↪ Utiliser des matériaux de montage adaptés au support
 - ↪ **IMPORTANT** : Respecter les présentes instructions de montage des colliers coupe-feu !

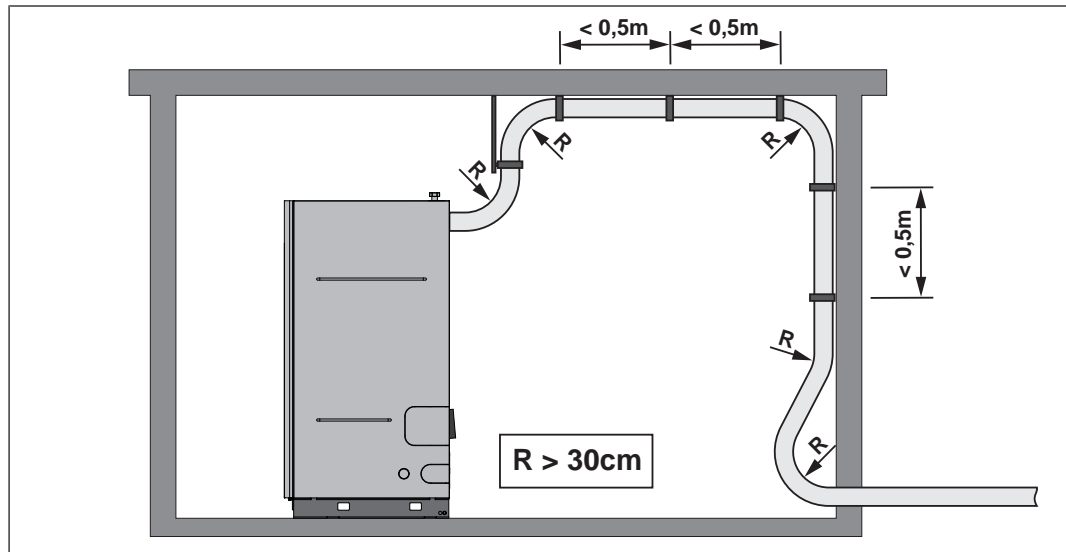
5.9 Montage de la ou des pyramides du silo (option)



- ☐ Visser ensemble deux moitiés de pyramide comme indiqué sur la figure
- ☐ Reporter les trous de montage des pyramides sur le sol et percer les trous de fixation
- ☐ Introduire des chevilles et fixer les pyramides

ASTUCE : Sceller les ouvertures des pyramides (sommets par exemple) au moyen de silicone

5.10 Instructions de montage des flexibles

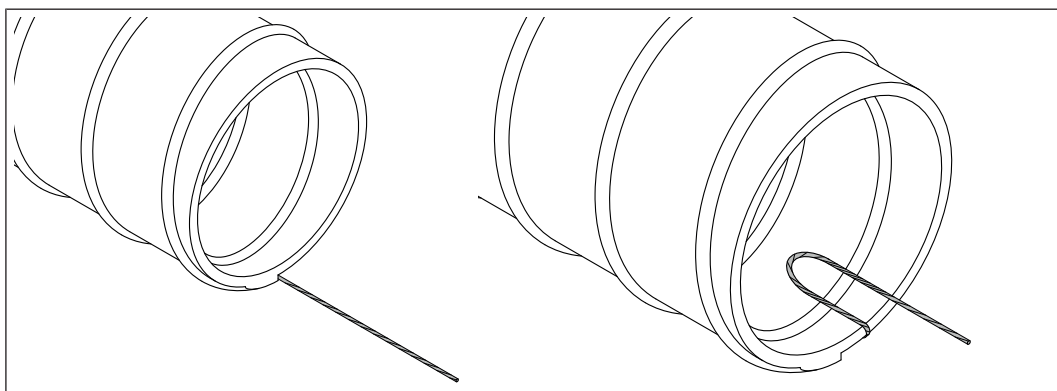


Respecter les instructions suivantes pour les flexibles utilisés dans les systèmes d'extraction par aspiration Froling :

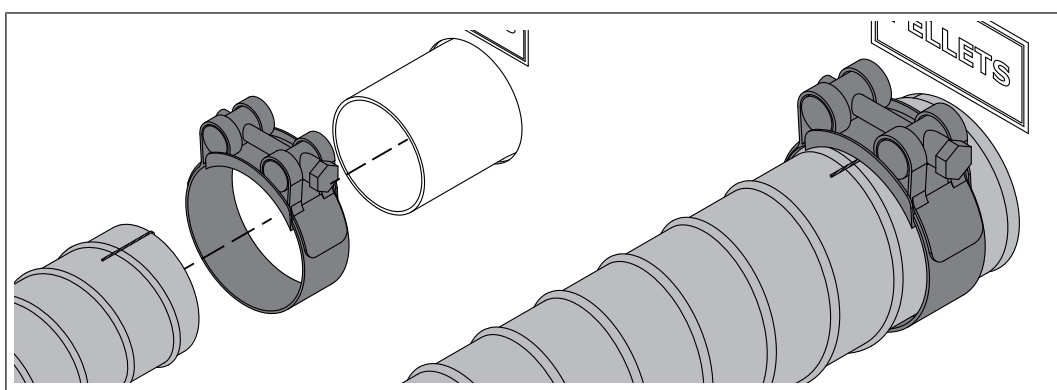
- Ne pas plier les flexibles ! Rayon de courbure minimum = 30 cm
- Poser les flexibles les plus droits possible. En cas de flexibles suspendus, des « poches » empêchant le bon transfert des granulés peuvent se former
- Poser les flexibles selon le parcours le plus court et de façon à ce que personne ne trébuche dessus
- Les flexibles ne résistent pas aux UV. Par conséquent : Ne pas poser les flexibles à l'extérieur
- Les flexibles sont destinés à des températures allant jusqu'à 60 °C. Par conséquent : Les flexibles ne doivent pas toucher le conduit de fumée ou des tuyaux de chauffage non isolés
- Les flexibles doivent être mis à la terre de chaque côté de façon à éviter la formation d'électricité statique pendant le transport des granulés
- La conduite d'aspiration à la chaudière doit être d'un seul tenant
- La conduite d'air de retour peut être composée de plusieurs segments, veiller cependant à établir une liaison équipotentielle continue
- Pour les installations à partir de 35 kW, n'utiliser que des flexibles avec admission en PU en raison de la charge accrue

5.10.1 Liaison équipotentielle

Lors du raccordement des flexibles à leur raccord, établir une liaison équipotentielle continue.

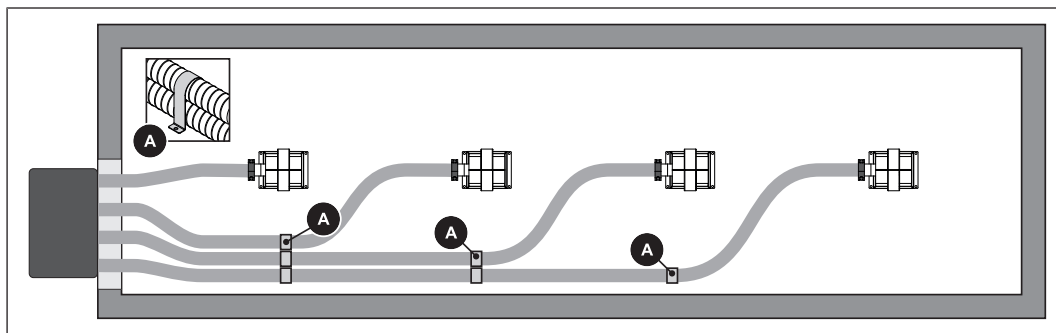


- ❑ Dénuder le fil de mise à terre sur environ 8 cm à l'extrémité de la conduite souple
 - ↪ **CONSEIL** : Fendre la gaine le long du toron à l'aide d'un couteau
- ❑ Former une boucle vers l'intérieur avec le fil de mise à la terre
 - ↪ Ceci évite d'endommager le fil de mise à terre lors du transport des granulés



- ❑ Enfiler le collier de serrage sur la conduite flexible
- ❑ Enfoncer le flexible sur le raccord
 - ↪ Veiller à bien établir le contact entre le fil de mise à terre et le raccord. Si nécessaire, éliminer la peinture à l'endroit concerné
 - ↪ **CONSEIL** : Si l'insertion des raccords est difficile, les humidifier légèrement à l'eau (ne pas utiliser de graisse !)
- ❑ Fixer la conduite flexible au moyen du collier de serrage

5.11 Consignes de montage des colliers de serrage (en option)

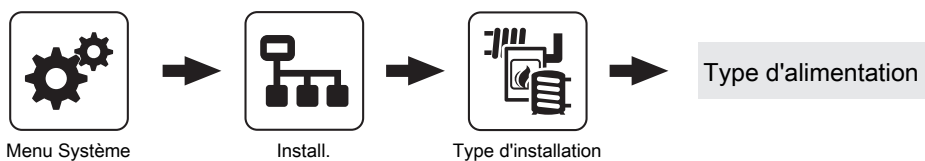


Lors du montage des colliers de serrage en option (A), respecter les points suivants :

- Tenir compte des rayons de courbure minimum des flexibles
- Distance entre la sonde d'aspiration et les conduites souples d'au moins 150 mm
- Le nombre de colliers de serrage nécessaires dépend de la longueur et des courbures du flexible
- Les colliers permettent un cheminement ciblé et ordonné des flexibles. Une permutation de la conduite de granulés et de la conduite d'air de retour est ainsi évitée.

5.12 Configuration du système d'extraction dans le régulateur

Dans le régulateur, naviguer comme décrit jusqu'au menu « Désilage ».



Dans le menu « Désilage », régler le paramètre « Aspiration universelle avec commutation manuelle / Silo textile » sur OUI.

Type d'alimentation ► Aspiration universelle avec commutation manuelle / Silo textile

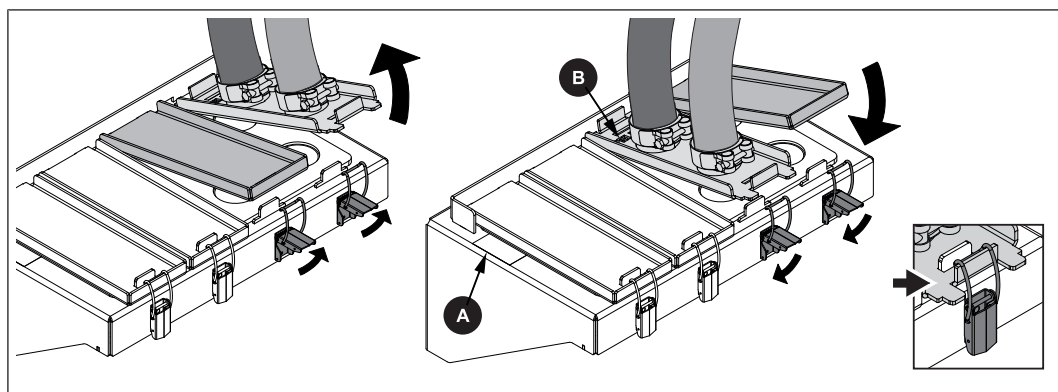
6 Fonctionnement de l'installation

6.1 Première mise en service

- ☐ Mettre l'installation en service conformément aux indications de la notice de montage et d'utilisation de la chaudière

6.2 Changement de point d'aspiration dans le silo

Pour obtenir un désilage homogène, et donc un fonctionnement parfait de l'installation, changer régulièrement de point d'aspiration dans le silo.

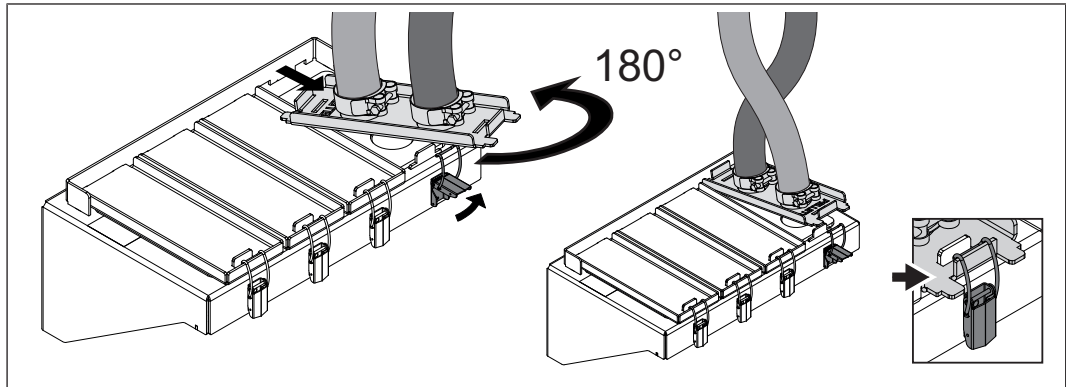


- ☐ Détacher les fermetures à genouillère de leurs positions respectives et retirer le cache et le raccord de flexible.
- ☐ Changer les positions et refixer les composants avec les fermetures à genouillère

ATTENTION : Ne pas inverser la conduite d'aspiration et la conduite de retour ! – Tenir compte de l'autocollant (A) et du marquage (B)

6.3 Rinçage à contre-courant de la conduite flexible

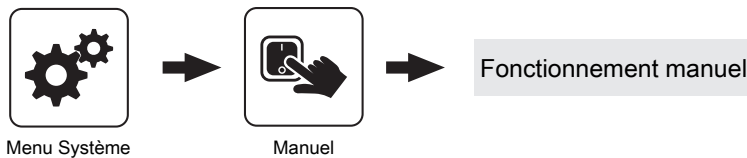
Durant le processus d'aspiration, des granulés peuvent se coincer dans la zone d'aspiration de la conduite et entraver l'acheminement. Le rinçage à contre-courant permet d'éliminer ces granulés.



- ☐ Détacher la fermeture à genouillère de la console et déposer le raccord de flexible
- ☐ Tourner le raccord flexible sur 180° et le refixer à l'aide de la fermeture à genouillère
 - ↳ Les conduites d'aspiration et de retour sont ainsi permutées

Démarrer manuellement l'aspiration sur la commande de la chaudière :

Avec l'écran tactile



- ☐ Régler le paramètre « Remplissage manuel du silo (démarré uniquement si le clapet de sécurité est ouvert) » pendant env. 10 secondes sur « Marche »
- ☐ Permuter à nouveau la conduite d'aspiration et la conduite de retour sur la console et les fixer

6.4 Mise hors service

6.4.1 Démontage

Le démontage doit se faire dans l'ordre inverse du montage.

6.4.2 Mise au rebut

- ☐ La mise au rebut doit être réalisée conformément aux directives/prescriptions nationales en vigueur.
- ☐ Les matériaux recyclables triés et nettoyés peuvent être apportés au centre de recyclage.

Notes

[illegible]

[illegible]

Adresse du fabricant

Fröling Heizkessel- und Behälterbau GesmbH

Industriestraße 12
A-4710 Grieskirchen
+43 (0) 7248 606 0
info@froeling.com

Zweigniederlassung Aschheim

Max-Planck-Straße 6
85609 Aschheim
+49 (0) 89 927 926 0
info@froeling.com

Froling srl

Via J. Ressel 2H
I-39100 Bolzano (BZ)
+39 (0) 471 060460
info@froeling.it

Froling SARL

1, rue Kellermann
F-67450 Mundolsheim
+33 (0) 388 193 269
froling@froeling.com

Adresse de l'installateur

Cachet

Service après-vente Froling

Autriche
Allemagne
Monde

0043 (0) 7248 606 7000
0049 (0) 89 927 926 400
0043 (0) 7248 606 0



www.froeling.com

froling 